

- Rakapparar, vätrakpparat, djurklippare, hårklippare och apparater för manikyr och pedikyr kan användas av barn från och med 8 års ålder och av personer med ett fysiskt, sensoriskt eller mentalt handikapp eller brist på erfarenhet och kunskap om de övervakas eller instrueras om hur apparaten ska användas på ett säkert sätt och förstår de risker som kan uppkomma. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och underhåll ska inte utföras av barn utan tillsyn.
- Denna apparat är endast till för trimning.
- VARNING:** Håll apparaten torr.

BESKRIVNING AV DELAR

- Näsa-, öra-, ögonbryn-trimmer
- På/av-brytare
- Rengöringsborste

FÖRE FÖRSTA ANVÄNDNING

- Denna grooming-apparat är designad för att trimma näs- och öronhår. Använd ej till andra ändamål.
- För att placera batteriet vridr du batterilocket moturs och tar bort det. Sätt sedan in ett AA/R6-batteri.
- Sätt tillbaka batterilocket på enheten och vrid det medurs för att sätta fast det.

ANVÄNDNING

Vrid på brytaren och för försiktigt in toppen av det yttre bladet i din näsborre eller i ditt öra för att trimma näs- och öronhår.

För inte in enheten i din näsborre eller i ditt öra än längre än den smala toppen på det yttre bladet. För heller inte in trimmern i näsan eller örat med kraft. Använd inte apparaten om den yttre bladkonstruktionen eller bladen är deformerade eller skadade, då skada kan uppstå i din näsborre eller öra. Denna trimmer är designad för att klippa näs- och öronhår endast. Använd ej till andra ändamål. Bladen är precisionstillverkade. Utsätt dem inte för överdriven kraft, slag osv. Se till att brytaren alltid är avstängd innan du rengör bladen. Vid användning en gång per vecka i ungefär minut per gång, räcker bladen i ungefär 4 år.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

- Regelbunden rengöring av klippbladen bibehåller optimal prestanda.
- Vrid skärhuvudet medurs och ta bort det. Skölj snabbt av drivaxeln.
- Använd rinnande vatten för att skölja av det rostfria skärsystemet och låt torka. Sätt tillbaka skärhuvudet och vrid det moturs tills det klickar på plats. Torka höljet med en mjuk trasa.

OMGIVNING



Denna apparat ska ej slängas bland vanligt hushållsavfall när den slutat fungera. Den ska slängas vid en återvinningsstation för elektriskt och elektroniskt hushållsavfall. Denna symbol på apparaten, bruksanvisningen och förpackningen gör dig uppmärksam på detta. Materialet som används i denna apparat kan återvinnas. Genom att återvinna hushållsapparater gör du en viktig insats för att skydda vår miljö. Fråga de lokala myndigheterna var det finns insamlingsställen.

Support

Du hittar all tillgänglig information och reservdelar på [www.tristar.eu!](#)

PL Instrukcje użytkowania

BEZPIECZEŃSTWO

- Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia w przypadku nieprzestrzegania instrukcji bezpieczeństwa.
- Urządzenie przeznaczone jest tylko do eksploatacji w gospodarstwie domowym, w sposób zgodny z jego przeznaczeniem.
- Maszynka dla zwierząt, maszynka do włosów i urządzenia do manicure i pedicure mogą być używane przez dzieci w wieku 3 lat, które znajdują się pod nadzorem.
- Z golarki, golarki na mokro, maszynki dla zwierząt, maszynki do włosów i urządzeń do manicure i pedicure mogą korzystać dzieci powyżej 8 roku życia oraz osoby o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby bez braku doświadczenia bądź znajomości sprzętu, chyba że odbywa się to pod nadzorem lub jeśli zostały poinstruowane, jak należy obchodzić się z urządzeniem w bezpieczny sposób i jeśli rozumieją ewentualne ryzyko. Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja dozwolona dla użytkownika nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
- Urządzenie przeznaczone wyłącznie do strzyżenia i usuwania włosów.
- OSTRZEŻENIE:** Należy dbać, aby urządzenie pozostawało suche.

OPIS CZĘŚCI

- Trymer do włosów z uszu, nosa oraz brwi
- Włącznik/wyłącznik
- Pędzelek do czyszczenia

PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

- Niniejsze urządzenie do pielęgnacji osobistej jest przeznaczone do usuwania włosów z nosa i uszu. Nie wolno próbować używać go w innych celach.
- Aby zainstalować baterię, przekreć pokrywe przedziału baterii w lewo i wyjmij. Następnie umieść w przedziale jedną baterie AA R6.
- Umieść pokrywą z powrotem na urządzeniu i przekreć w prawo, aby ją zablokować.

UŻYTKOWANIE

Wiącz urządzenie za pomocą wyłącznika i ostrożnie umieść końcówkę zewnętrznego ostrza w nozdrzu lub uchu, aby usunąć zbędne owłosienie. Nie wolno umieszczać urządzenia w nozdrzu lub uchu głębiej niż na długość wąskiej końcówki ostrza zewnętrznego. Nie wolno również umieszczać trymera w nozdrzu lub uchu z użyciem siły. Nie wolno podejmować próby użycia urządzenia, jeżeli obudowa zewnętrznego ostrza lub same ostrza są odkształcone bądź uszkodzone, ponieważ może to spowodować uszkodzenie nozdrza lub ucha. Niniejszy trymer jest przeznaczony wyłącznie do usuwania włosów z nosa i uszu. Nie wolno próbować używać go w innych celach. Ostrza zostały wyprodukowane z wysoką precyzją. Nie wolno poddawać ich działaniu nadmiernej siły,

uderzeniem itd. Przed czyszczeniem ostrzy należy upewnić się, że urządzenie jest wyłączone. W przypadku korzystania raz na tydzień przez około 1 minutę żywotność ostrzy wynosi w przybliżeniu 4 lata.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Regularne czyszczenie ostrzy w maszynce utrzymuje optymalną wydajność.
- Obrócić głowicę tnącą w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara i zdjąć ją. Kłótko optkac wal napędowy. Elementy tnące ze stali nierdzewnej opróć, jak po bieżącej wodzie pozostawić do wyschnięcia. Zażożyć głowicę tnącą i obrócić ją w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. Powinno być słyszalne kliknięcia. Wytrzeć obudowę miękką ściereką.

ŚRODOWISKO



Po zakończeniu eksploatacji urządzenia nie należy wyrzucać go wraz z odpadami domowymi. Urządzenie to powinno zostać zutilizowane w centralnym punkcie recyklingu domowych urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Ten symbol znajdujący się na urządzeniu, w instrukcjach użytkowania i na opakowaniu oznacza ważne kwestie, na które należy zwrócić uwagę. Materiały, z których wytworzono to urządzenie, nadają się do przetworzenia. Recykling zużytych urządzeń gospodarstwa domowego jest znaczącym wkładem użytkownika w ochronę środowiska. Należy skontaktować się z władzami lokalnymi, aby uzyskać informacje dotyczące punktów zbiórki odpadów.

Wsparcie

Wszelkie informacje i części zamienne można znaleźć stronie [www.tristar.eu](#).

CS Návod k použití

BEZPEČNOST

- Při ignorování bezpečnostních pokynů nemůže být výrobce odpovědný za případná poškození.
- Tento spotřebič lze použít pouze v domácosti za účelem, pro který byl vyroben.
- Děti ve věku 3 let smějí používat stříhací strojek na srst, zastříhovač vlasů a přístroje na manikúru a pedikúru pouze pod dohledem.
- Děti starší 8 let a osoby se sníženou fyzickou, smyslovou či mentální způsobilostí či osoby nezkušené a neznalé smějí používat holičí strojek, holičí strojek k holení namokro, stříhací strojek na srst, zastříhovač vlasů a přístroje na manikúru a pedikúru pouze pod dohledem nebo za předpokladu, že byly poučeny o bezpečném způsobu používání přístroje a rozumí souvisejícím rizikům. Děti si nesmí hrát se spotřebičem. Čištění a údržba by neměla být prováděna dětmi bez dohledu.
- Tento spotřebič slouží pouze zastřihávání.
- VAROVÁNÍ:** Udržujte spotřebič v suchu.

POPIS SOUČÁSTÍ

- Zastřihovač chloupků v nose, u uších a na obočí
- Vypínač Zap./Vyp.
- Kartáček na čištění

PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

- Tento osobní zastřihovač je určen k zastřihování chloupků v nose a uších. Nepokoušejte se ho používat k jiným účelům.
- Pro vložení baterie otočte krytem baterie proti směru hodinových ručiček a kryt sejměte. Poté vložte jednu baterii AA R6.
- Kryt uložte zpátky na zařízení a otočením ve směru hodinových ručiček jej zajistěte.

POUŽITÍ

Zapněte vypínač a opatrně vložte špičku vnější čepele no nosní dírky nebo ušního otvoru a zastřihněte tak chlupy v nose a uších. Spotřebič nezasouvajte do nosní dírky ani ušního otvoru dále, než umožňuje úzká špička na vnější čepeli. Zastřihovač do nosní dírky ani ušního otvoru nezasouvajte násilím. Spotřebič se nepokoušejte používat, pokud jsou vnější rám čepele nebo čepele deformovány nebo poškozeny, mohlo by totiž dojít k poranění vaší nosní dírky nebo ušního otvoru. Tento zastřihovač je určen na holení chloupků v nose a uších. Nepokoušejte se ho používat k jiným účelům. Čepele jsou přesně navrženy. Nevystavujte je nadměrné námaze, nárazům atd. Než se pokusíte čepele vyčistit, zkontrolujte, zda je vypínač vypnutý. Pokud spotřebič poškodíte používáte přibližně 1 min, životnost čepelí je přibližně 4 roky.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Pravidelným čištěním čepeí zastřihovače zachováte jejich optimální výkon.
- Otočte stříhací hlavici ve směru hodinových ručiček a sejměte ji. Krátce opáčněte hnací hřídel. Pod tekoucí vodou opláchněte nerezový stříhací systém a nechejte oschnout. Stříhací hlavici vraťte na místo a otočte ji proti směru hodinových ručiček, až zaklapne na místo. Kryt osušte měkkým hadříkem.

PROSTŘEDÍ



Tento spotřebič by neměl být po ukončení životnosti vyhazován do domovního odpadu, ale musí být dovezen na centrální sběrné místo k recyklaci elektroniky a domácích elektrických spotřebičů. Symbol na spotřebiči, návod k obsluze a obal vás na tento důležitý problém upozorňuje. Materiály použité v tomto spotřebiči jsou recyklovatelné. Recyklací použitých domácích spotřebičů významně přispějete k ochraně životního prostředí. Na informace vztahující se ke sběrnému místu se zeptejte na místním obecním úřadě.

Podpora

Všechny dostupné informace a náhradní díly naleznete na adrese [www.tristar.eu!](#)

SK Používateľská príručka

BEZPEČNOST

- V prípade ignorovania týchto bezpečnostných pokynov sa výrobca vzdáva akejkolvek zodpovednosti za vzniknutú škodu.
- Tento spotrebič sa smie používať iba na špecifikované účely v domácom prostredí.
- Strojčeky na strihanie srsti, vlasov a zariadenia na manikúru a pedikúru môžu deti vo veku 3 rokov používať pod dohľadom.
- Holiaci strojček, žiletkový holiaci strojček, strojčeky na strihanie srsti, vlasov a zariadenia na manikúru a pedikúru smú deti staršie ako 8 rokov a osoby, ktoré majú znížené fyzické,

senzorické alebo duševné schopnosti, alebo osoby bez patričných skúseností a/alebo znalostí používať, iba pokiaľ na nich dozerá osoba zodpovedná za ich bezpečnosť alebo ak ich táto osoba vopred poučí o bezpečnej obsluhe spotrebiča a príslušných rizikách. Deti sa nesmú hrať so spotrebičom. Čistenie a údržbu nesmú robiť deti, ak nie sú pod dohľadom dospelej osoby.
- Tento spotrebič je určený iba na zastrihávanie.
- VAROVANIE:** Spotrebič uschovávajte v suchu.

POPIS KOMPONENTOV

- Zastřihovač chlčkov v nose, ušiacch a na obočí
- Hlavný vypínač
- Čistiaca kefka

PRED PRVÝM POUŽITÍM

- Tento osobný spotrebič je určený na zastrihávanie chlčkov v nose a ušiacch. Nepokúšajte sa ho používať na iné účely.

- Ak chcete vložiť batériu, otočte krytom batérie proti smeru hodinových ručičiek a odsuňte ho. Potom vložte jednu batériu AA R6.
- Položte kryt batérie naspäť na zariadenie a zaistite ho otočením v smere hodinových ručičiek.

POUŽÍVANIE

Spotrebič zapnite a opatrne vsuňte špičku vonkajšej čepeľi do našej nosnej dierky či ušného otvoru a zastrihnite tak chlčky v nose a ušiacch. Spotrebič nezasúvajte do nosnej dierky ani ušného otvoru hlbšie, ako dovoľuje úzka špička na vonkajšej čepeľi. Zastřihovač rovnako netlačte silou do nosnej dierky ani ušného otvoru. Spotrebič sa nepokúšajte používať, pokiaľ sú vonkajší rám čepeľi alebo čepele deformované, pretože by mohli spôsobiť poranenie nosnej dierky či ušného otvoru. Tento zastrihávač je určený iba na zastrihávanie chlčkov n nose a ušiacch. Nepokúšajte sa ho používať na iné účely. Čepele boli presne vyrobené. nevystavujte ich nadmernej sile, dopadom atď. Skôr ako sa pokúsíte čepele vyčistiť, nezabudnite spotrebič vypnúť. V prípade použitia raz za týždeň na približne 1 min. je životnosť čepeľi približne 4 roky.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Pravidelným čistením čepeľi zastrihávača sa zabezpečí ich optimálny výkon.
- Střihacíu hlavu otočte v smere otáčania hodinových ručičiek a odmontujte ju. Krátko opláchnite hnací hriadeľ. Pod tečúcou vodou opláchnite stříhací systém z nerezovéj ocele a nechajte ho vyschnúť. Střihacíu hlavu znova založte a otáčajte ju proti smeru otáčania hodinových ručičiek dovtedy, kým nezapadne. Kryt osušte jemnou hadričkou.

ŽIVOTNÉ PROSTREDIE



Tento spotrebič nesmie byť na konci životnosti likvidovaný spolu s komunálnym odpadom, ale musí sa zlikvidovať v recyklačnom stredisku určenom pre elektrické a elektronické spotrebiče. Tento symbol na spotrebiči, v návode na obsluhu a na obale upozorňuje na túto dôležitú skutočnosť. Materiály použité v tomto spotrebiči je možné recyklovať. Recykláciou použitých domácich spotrebičov výraznou mierou prispievate k ochrane životného prostredia. Informácie o zberných miestach vám poskytnú miestne úrady.

Podpora

Všetky dostupné informácie a náhradné diely nájdete na [www.tristar.eu!](#)

RU

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- Производитель не несет ответственности за ущерб в случае несоблюдения правил техники безопасности.
- Данное устройство предназначено только для использования в бытовых условиях и только по назначению.
- Машинка для стрижки животных, волос и маникюрные и педикюрные принадлежности могут использоваться детьми в возрасте от 3 лет под наблюдением взрослых.
- Бритва, бритвенный станок, машинка для стрижки животных и волос, а также маникюрные и педикюрные принадлежности могут использоваться детьми в возрасте от 8 лет и людьми с ограниченными физическими, сенсорными и умственными способностями или не имеющими соответствующего опыта или знаний, только при условии, что за их действиями осуществляется контроль или они знакомы с техникой безопасной эксплуатации устройства, а также понимают связанные с этим риски. Не позволяйте детям играть с устройством. Очистка и обслуживание устройства могут выполняться детьми только под присмотром взрослых.
- Данное устройство предназначено только для подравнивания волос.
- ВНИМАНИЕ:** Храните устройство в сухом виде.

ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА

- Насадка триммера для волос в носу, ушах и для бровей
- Переключатель «Вкл» / «Выкл»
- Чистящая щетка

ПЕРЕД НАЧАЛОМ ЭКСПЛУАТАЦИИ

- Это устройство для личного ухода за волосами предназначена для удаления волос в носу и ушах. Используйте устройство только для этих целей.
- Для установки аккумулятора поверните крышку отсека против часовой стрелки и снимите ее, после чего вставьте один аккумулятор AA, R6.
- Установите крышку батарейного отсека на устройство и закройте ее поворотом по часовой стрелке.

ПРИМЕНЕНИЕ

Установите переключатель в положение «Вкл» и аккуратно введите кончик внешнего лезвия в вашу ноздрию или ушное отверстие для удаления волос в носу или ухе. Не вводите устройство в ноздрию или ушное отверстие дальше узкого кончика внешнего лезвия. Кроме того, не прижимайте триммер с силой к стенке ноздри или ушного отверстия. Не используйте

устройство со сломанным блоком внешних лезвий или с поврежденными лезвиями. В противном случае при использовании они могут травмировать ноздрию или ушное отверстие. Данный триммер предназначен только для стрижки волос в носу или ухе. Не используйте его в других целях. Лезвия были произведены с помощью технологии прецизионного изготовления. Не подвергайте их чрезмерной нагрузке, усилию и т. д. Перед очисткой лезвий убедитесь, что переключатель установлен в положение «Выкл». При использовании устройства раз в неделю, каждый раз — в течение приблизительно 1 минуты, срок службы лезвий составляет приблизительно 4 года.

ОЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Регулярно очищайте режущие лезвия для оптимальных результатов.
- Поверните головку режущего элемента по часовой стрелке и извлеките его. Слегка сполосните приводной вал. Промойте механизм стрижки из нержавеющей стали под струей водопроводной воды, после чего дайте ему просохнуть. Верните головку режущего элемента на место и поверните ее против часовой стрелки до щелчка. Протрите корпус мягкой тканью.

ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ



По истечении срока службы не выкидывайте данное устройство с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо сдать в центральный пункт переработки электрических или электронных бытовых приборов. На этот важный момент указывает данный символ, используемый на устройстве, в руководстве по эксплуатации и на упаковке. Используемые в данном устройстве материалы подлежат вторичной переработке. Способствуя вторичной переработке бытовых приборов, вы вносите огромный вклад в защиту окружающей среды. Информацию о ближайшем пункте сбора таких приборов можно узнать в органах местного самоуправления.

Поддержка

Вся доступная информация и сведения о запчастях приведены на веб-сайте [www.tristar.eu!](#)